

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tal-1 ta' Lulju 2010 — Nuova Terni Industrie Chimiche vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-64/08) ⁽¹⁾

(“Għajnuna mill-Istat — Kumpens għal esproprijazzjoni minhabba raġunijiet ta’ utilità pubblika — Estensjoni ta’ tariffa preferenzjali għall-provvista tal-elettriku — Deciżjoni li tiddikjara l-għajnuna inkompatibbli mas-suq komuni u li tordna l-irkupru tagħha — Kunċett ta’ vantaġġ — Prinċipju ta’ protezzjoni tal-aspettattivi leġittimi — Implementazzjoni tal-għajnuna”)

(2010/C 221/60)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

Partijiet

Rikorrenti: Nuova Terni Industrie Chimiche SpA (Milano, l-Italja) (rappreżentanti: T. Salonico, G. Pellegrino, G. Pellegrino u G. Barone, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: C. Giolito u G. Conte, aġenti)

Suġġett

Talba għall-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/408/KE, tal-20 ta’ Novembru 2007, dwar l-għajnuna mill-Istat C 36/A/06 (ex NN 38/06) implementata mill-Italja favur ThyssenKrupp, Cementir u Nuova Terni Industrie Chimiche (ĠU 2008, L 144, p. 37).

Dispożittiv

(1) Ir-rikors huwa miċhud.

(2) Nuova Terni Industrie Chimiche SpA hija kkundannata għall-ispejjeż.

⁽¹⁾ ĠU C 92, 12.4.2008.

Sentenza tal-Qorti Ġenerali tat-2 ta' Lulju 2010 — Kerstens vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-266/08 P) ⁽¹⁾

(“Appell — Servizz pubbliku — Uffiċjali — Bidla fl-assenjazzjoni — Artikolu 7 tar-Regolamenti tal-Persunal — Interessi tas-servizz — Żnaturament tal-fatti u tal-provi — Obbligu ta’ motivazzjoni tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku — Drittijiet tad-difiża”)

(2010/C 221/61)

Lingwa tal-kawża: il-Franċiż

Partijiet

Appellanti: Petrus Kerstens (Overijse, il-Belġju) (rappreżentant: C. Mourato, avukat)

Parti ohra fil-kawża: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: K. Herrmann u G. Berscheid, aġenti)

Suġġett

Appell mis-sentenza tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tal-Unjoni Ewropea (It-Tieni Awla) tat-8 ta’ Mejju 2008, Kerstens vs Il-Kummissjoni (F-119/06, li għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġabra), u li huwa ntiz għall-annullament ta’ din is-sentenza.

Dispożittiv

(1) L-appell huwa miċhud.

(2) Petrus Kerstens għandu jbati l-ispejjeż tiegħu kif ukoll dawk sostnuti mill-Kummissjoni fil-kuntest ta’ din l-istanza.

⁽¹⁾ ĠU C 247, 27.9.2008.